

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) αριθ. 3684/90 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 19ης Δεκεμβρίου 1990

που τροποποιεί τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 623/86 περί του καθορισμού των εξισωτικών ποσών προσχώρησης που εφαρμόζονται από την 1η Μαρτίου 1986 στις εμπορευματικές συναλλαγές που διέπονται από τους κανονισμούς (ΕΟΚ) αριθ. 3033/80 και (ΕΟΚ) αριθ. 3035/80

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας,

την πράξη προσχώρησης της Ισπανίας και της Πορτογαλίας, τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3033/80 του Συμβουλίου της 11ης Νοεμβρίου 1980 περί καθορισμού του καθεστώτος συναλλαγών που εφαρμόζεται σε ορισμένα εμπορεύματα που προέρχονται από τη μεταποίηση γεωργικών προϊόντων⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1436/90⁽²⁾,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3035/80 του Συμβουλίου της 11ης Νοεμβρίου 1980 περί καθορισμού των γενικών κανόνων που αφορούν τη χορήγηση επιστροφών κατά την εξαγωγή και των κριτηρίων καθορισμού του ύψους αυτών, για ορισμένα γεωργικά προϊόντα εξαγόμενα υπό μορφή εμπορευμάτων μη υπαγόμενων στο παράρτημα II της συνθήκης⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3881/90⁽⁴⁾,

Εκτιμώντας:

ότι τα εξισωτικά ποσά προσχώρησης, τα οποία καθιερώθηκαν με τα άρθρα 53 και 213 της πράξης προσχώρησης, έχουν οριστεί στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 623/86 της Επιτροπής⁽⁵⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2376/90⁽⁶⁾.

ότι τα μεταβατικά μέτρα που αφορούν την Πορτογαλία προβλέπονται, στο άρθρο 213 της πράξης προσχώρησης, την εφαρμογή εξισωτικών ποσών προσχώρησης για τα εμπορεύματα που υπάγονται στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3033/80, υπολογιζόμενων βάσει των εξισωτικών ποσών που αναφέρονται στο άρθρο 240 της πράξης, στην περίπτωση που τέτοια ποσά εφαρμόζονται για τα γεωργικά προϊόντα τα οποία ανταλλάσσονται ως έχουν.

ότι το δεύτερο στάδιο προσχώρησης της Πορτογαλίας αρχίζει την 1η Ιανουαρίου 1991 και ότι από την ημερομηνία αυτή θα εφαρμόζονται εξισωτικά ποσά προσχώρησης για το

γάλα και τα γαλακτοκομικά προϊόντα, καθώς και για τα δημητριακά.

ότι, ως εκ τούτου, πρέπει να αναπροσαρμοστούν οι κανόνες και τα κριτήρια σχετικά με την τροποποίηση των εξισωτικών ποσών προσχώρησης που εφαρμόζονται στις εμπορευματικές συναλλαγές που διέπονται από τους κανονισμούς (ΕΟΚ) αριθ. 3033/80 και (ΕΟΚ) αριθ. 3035/80· ότι, για το λόγο αυτό, πρέπει να τροποποιηθεί ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 623/86.

ότι τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη των ενδιαφερομένων επιτροπών διαχείρισης,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Το άρθρο 6α του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 623/86 τροποποιείται ως εξής:

1. Στην παράγραφο 1:

— το στοιχείο 6) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«για τις συναλλαγές με την Πορτογαλία, εφόσον τροποποιηθούν τα εξισωτικά ποσά προσχώρησης που αναφέρονται στο άρθρο 240 της πράξης προσχώρησης και εφαρμόζονται στις συναλλαγές ορισμένων βασικών γεωργικών προϊόντων, τα οποία θεωρούνται ότι χρησιμοποιούνται για τη βιομηχανική παραγωγή των εμπορευμάτων υπαγόμενων στους κανονισμούς (ΕΟΚ) αριθ. 3033/80 και (ΕΟΚ) αριθ. 3035/80.»

— το στοιχείο γ) καταργείται.

2. Οι παράγραφοι 2 και 3 καταργούνται.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την 1η Ιανουαρίου 1991.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 19 Δεκεμβρίου 1990.

Για την Επιτροπή

Martin BANGEMANN

Αντιπρόεδρος

(1) ΕΕ αριθ. L 323 της 29. 11. 1980, σ. 1.

(2) ΕΕ αριθ. L 138 της 31. 5. 1990, σ. 9.

(3) ΕΕ αριθ. L 323 της 29. 11. 1980, σ. 27.

(4) ΕΕ αριθ. L 327 της 27. 11. 1990, σ. 4.

(5) ΕΕ αριθ. L 59 της 1. 3. 1986, σ. 1.

(6) ΕΕ αριθ. L 221 της 16. 8. 1990, σ. 1.